

Darovací smlouva

č. smlouvy dárce: 25073

č. smlouvy obdarovaného: 54/6/2025

Smluvní strany:

Obdarovaný

Název/Jméno a příjmení: Statutární město Most
Se sídlem/bytem: 434 01 Most, Radniční 1/2
Číslo účtu: 19-1041368359/0800
IČ/datum narození: 00266094
Zastoupená/-: Ing. Marek Hrvol, primátor
Zápis v obchodním rejstříku: Neaplikuje se
(dále jen „obdarovaný“)

a

Dárce:

Název: Nadace ORLEN Unipetrol
Se sídlem: Milevská 2095/5, 140 00 Praha 4
IČ: 05661544
Zastoupena: Zbigniew Pawlucki, předseda správní rady
Zápis v nadačním rejstříku: Zapsána v nadačním rejstříku vedeného Městským soudem v Praze, oddíl N, vložka 2116
(dále jen „dárce“)

I.

Předmět smlouvy

1. Dárce se touto smlouvou zavazuje darovat obdarovanému nadační příspěvek ve formě finančního daru – 500 000 Kč (dále jen „dar“). Obdarovaný se zavazuje dar přijmout. Dar je darován v rámci projektu Dary městům a obcím a je určený pro účely podpory mezigeneračních aktivit a v sociální oblasti. (dále jen „účel“).
2. Dar uvedený v předchozím odstavci bude poskytnut obdarovanému bezhotovostním převodem na bankovní účet obdarovaného uvedený v záhlaví této smlouvy,
3. Dar poskytuje dárce obdarovanému dobrovolně.
4. Obdarovaný dar přijímá a zavazuje se jej použít pouze v souladu se žádostí (příloha smlouvy) a s účelem definovaným touto darovací smlouvou.
5. Obdarovaný je povinen poskytnout dárce vyúčtování ve formě vyúčtovacího formuláře a zpětnou vazbu ve formě vyplněného formuláře pro zpětnou vazbu příslušného projektu. Vyplněný formulář pro vyúčtování daru doplněný o kopie účtenek, stvrzenek, daňových dokladů a formulář zpětné vazby je obdarovaný povinný poskytnout dárce nejpozději do 31.12.2025. Formuláře najdete na webových stránkách Nadace ORLEN Unipetrol v kategorii daného projektu. Obdarovaný výslovně souhlasí, že zasláním zpětné vazby v podobě vyplněného formuláře a případných příložených fotografií a videí poskytuje Nadaci ORLEN Unipetrol nevýhradní licenci k užití fotografií/videí (která jsou součástí zpětné vazby) pro vlastní prezentaci Nadace ORLEN Unipetrol, a to za těchto podmínek:

- a) právo užití fotografií/videoa není omezeno co do způsobu, množství, ani teritoriálně omezeno;
- b) Nadace ORLEN Unipetrol je oprávněna zasahovat do struktury díla a libovolně jej upravovat;
- c) právo užití fotografií/videoa není teritoriálně omezeno, tj. Nadace ORLEN Unipetrol je oprávněna fotografií/videoa užívat na území celého světa;
- d) právo užití fotografií/videoa není časově omezeno;
- e) užití fotografií/videoa není omezeno ani co do množství
- f) Nadace ORLEN Unipetrol je oprávněna poskytovat sublicence entitám v rámci skupin ORLEN Unipetrol a ORLEN S.A.

Obdarovaný nemá nárok na odměnu autora ani odměnu za dílo ani poskytnutí licence k němu.

Nadace ORLEN Unipetrol může použít fotografie/videoa v rámci své propagace na sociálních sítích, v interním časopise, na firemním intranetu atd. nebo je dále používat jako ilustrační v rámci svých dalších marketingových aktivit.

- 6. Dárce má právo požadovat vrácení daru, pokud zjistí, že obdarovaný používá dar v rozporu s touto smlouvou. Dárce je tak zejména oprávněn požadovat vrácení daru, pokud obdarovaný nepředloží doklady prokazující využití daru podle odst. 5, pokud z poskytnutých dokladů vyplývá, že byl dar obdarovaným použit v rozporu s účelem, nebo v jiných případech, uzná-li dárce, že byl dar použitý jinak v rozporu s touto smlouvou.
- 7. Obdarovaný je v případech dle odst. 6 povinen vrátit dar dárci bez zbytečného odkladu ode dne, kdy ho k tomu dárce vyzval.
- 8. Specifické ustanovení: *Neaplikuje se*

II.

Závěrečná ustanovení

- 1. Veškeré ostatní vztahy vzniklé z této smlouvy mezi dárcem a obdarovaným se řídí příslušnými ustanoveními občanského zákoníku a předpisy souvisejícími.
- 2. Nedílnou součástí této smlouvy jsou žádost o nadační příspěvek, smluvní protikorupční doložka a informace o zpracování osobních údajů, které tvoří přílohu této smlouvy a jsou její nedílnou součástí.
- 3. Sjednává se, že smluvní strany považují povinnost doručit písemnost do vlastních rukou za splněnou i v případě, že adresát zásilku, odeslanou na jeho v této smlouvě uvedenou či naposledy písemně oznámenou adresu pro doručování, odmítne převzít, její doručení zmaří nebo si ji v odběrní lhůtě nevyzvedne, a to desátým dnem ode dne vypravení písemnosti. Smluvní strany sjednávají, že veškerá korespondence bude adresována na adresy uvedené v záhlaví smlouvy.
- 4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby smlouva byla vedena v evidenci smluv vedené statutárním městem Most, která bude přístupná dle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a která obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselné označení této smlouvy a datum jejího uzavření. Údaji o smluvních stranách se u fyzických osob rozumí zejména údaj o jménu, příjmení, datu narození a místě trvalého pobytu.
- 5. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství a udělují svolení k jejich zpřístupnění ve smyslu zákona č. 106/1999 Sb. a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
- 6. V případě, že některé ustanovení této smlouvy je nebo se stane neúčinné, zůstávají ostatní ustanovení této smlouvy účinná. Smluvní strany se zavazují nahradit neúčinné ustanovení této

smlouvy ustanovením jiným, účinným, které svým obsahem a smyslem odpovídá nejlépe obsahu a smyslu ustanovení původního, neúčinného. Smluvní strany sjednávají, že veškeré spory z této smlouvy budou řešit primárně dohodou.

7. Nestanoví-li tato smlouva jinak, řídí se práva a povinnosti smluvních stran zejména zák. č. 89/2012 Sb., Občanským zákoníkem, v platném znění, a dalšími obecně závaznými právními předpisy.
8. Tato smlouva byla vyhotovena ve dvou vyhotoveních, z nichž každý má platnost originálu, přičemž každá ze stran obdrží po jednom výtisku.
9. Tato smlouva se ujednává bez jakýchkoliv vedlejších ujednání. Její změny a doplňky vyžadují písemnou formu.
10. Smluvní strany po řádném přečtení této smlouvy a seznámení se s jejím obsahem prohlašují, že je jim znám její smysl a účel, že tato odpovídá projevu jejich vůle a že k ní přistupují svobodně a vážně, nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.
11. Statutární město Most, zastoupené primátorem města Mostu, tento dar přijímá na základě usnesení Rady města Mostu č. RmM/0964/18/2015/B ze dne 19. 8. 2015, kterým je primátor oprávněn přijímat dary.
12. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu poslední ze smluvních stran a účinnosti dnem uveřejnění v registru podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Smluvní strany se dohodly na tom, že uveřejnění v registru smluv provede obdarovaný, a to nejpozději do 30 dnů od jeho podpisu. Po uveřejnění v registru smluv obdrží dárce do datové schránky ID: upm88qu a na e-mail: potvrzení z registru smluv. Potvrzení obsahuje metadata, je ve formátu pdf, označeno uznávanou elektronickou značkou a opatřeno kvalifikovaným časovým razítkem. Smluvní strany se dohodly, že dárce nebude, kromě potvrzení o uveřejnění tohoto dodatku, nijak dále o této skutečnosti informována.

Přílohy:

- Protikorupční doložka
- Informace o zpracování osobních údajů
- Žádost o nadační příspěvek

Za dárce:

V Praze dne 10. 3. 25

Nadace ORLEN Unipetrol
Zbigniew Pawlucki
předseda správní rady

Lucie Pražáková

Za obdarovaného: **17. 03. 2025**

Statutární město Most
Ing. Marek Hrvol
primátor

Smluvní protikorupční doložka

1. Obě strany prohlašují, že v souvislosti s plněním této smlouvy vynaloží náležitou péči a budou dodržovat všechny právní předpisy, které jsou pro strany závazné, v oblasti předcházení korupci, vydané oprávněnými orgány v České republice a na území Evropské unie, jak přímo, tak i při jednání prostřednictvím dceřiných nebo provázaných hospodářských subjektů stran.
2. Každá strana navíc prohlašuje, že v souvislosti s plněním této smlouvy bude dodržovat všechny interní požadavky, které jsou pro strany závazné, ohledně standardů etického jednání, předcházení korupci, odpovídající zákonům o vyúčtování transakcí, nákladů a výdajů, střetu zájmů, dávání a přijímání darů a anonymním oznamování a vysvětlování pochybení, jak přímo, tak i při jednání prostřednictvím dceřiných nebo provázaných hospodářských subjektů stran.
3. Strany prohlašují, že v souvislosti s uzavřením a plněním této smlouvy žádná strana ani žádný z jejích majitelů, podílníků, akcionářů, členů představenstva, ředitelů, zaměstnanců, subdodavatelů ani žádná jiná osoba, která jedná jejím jménem, neprováděla, nenavrhovala, neslibovala, že udělá, ani neopravňovala a ani neudělá, nenavrhone, neslíbí, že udělá, ani neoprávní k provedení platby nebo jiné činnosti, která by mohla vést k finančnímu nebo jinému obohacení, ani jinému zisku přímo nebo nepřímo pro nikoho z níže uvedených:
 - (i) člena statutárního orgánu, ředitele, zaměstnance ani zástupce dané strany nebo jakéhokoli dceřiného nebo provázaného hospodářského subjektu stran,
 - (ii) státního úředníka chápaného jako fyzická osoba, která plní veřejnou funkci ve smyslu, který tento pojem má v právním systému země, kde dochází k plnění této smlouvy, nebo kde se nacházejí oficiální sídla stran nebo jakéhokoli dceřiného nebo provázaného hospodářského subjektu stran;
 - (iii) politickou stranu, člena politické strany ani uchazeči o pozici ve státním úřadě;
 - (iv) zástupce ani zprostředkovatele za zaplacení kterékoli z výše uvedených osob; ani také
 - (v) žádnou jinou osobu nebo subjekt - za účelem získání jejich rozhodnutí, vlivu nebo činnosti, která může vést k jakémukoli nezákonnému upřednostnění nebo jakémukoli jinému nežádoucímu účelu, pokud tato činnost porušuje nebo by porušovala právní předpisy v oblasti předcházení korupci, které vydaly oprávněné orgány v České republice a na území Evropské unie, jak přímo, tak i při jednání prostřednictvím dceřiných nebo provázaných hospodářských subjektů stran.
4. Strany jsou povinny okamžitě se vzájemně informovat o každém případě porušení ustanovení tohoto článku. Na písemnou žádost jedné strany druhá strana dodá informace a poskytne odpověď na odůvodněný dotaz druhé strany, který se bude týkat plnění této smlouvy podle ustanovení tohoto článku.
5. Za účelem řádného plnění výše uvedených povinností obě strany prohlašují, že během plnění této smlouvy zajistí každé osobě, která jedná v dobré víře, možnost anonymního oznámení pochybení prostřednictvím elektronické pošty Anonymního systému hlášení neetického jednání [REDACTED]

Příloha č. 2 k darovací smlouvě

Informace o zpracování osobních údajů

Nadace ORLEN Unipetrol, se sídlem Milevská 2095/5, Krč, 140 00 Praha 4, zapsaná v nadačním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. N 2116, IČO: 05661544 (dále jen „**Správce**“) je v souladu s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (dále jen „**GDPR**“) a zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů Správce Vámi poskytovaných osobních údajů, který zavedl, dodržuje a pravidelně aktualizuje opatření, která mají za cíl zajistit maximální ochranu zpracovávaných osobních údajů. Součástí těchto opatření je i toto poučení, které shrnuje základní informace o tom, jaké osobní údaje Správce zpracovává, pro jaké časové období, za jakým účelem a s kým je sdílí.

Správce, jako jedno z opatření, jmenoval pověřence pro ochranu osobních údajů, který je Vám v případě dotazů či nesrovnalostí se zpracováním osobních údajů nebo pro uplatnění Vašich práv k dispozici a to na emailové adrese [redacted] nebo na doručovací adrese ORLEN Unipetrol RPA s.r.o., Úsek ochrany informací, Milevská 2095/5, 140 00 Praha 4.

Účely zpracování osobních údajů

Účelem zpracování osobních údajů je realizace a plnění smluvního vztahu, tj. poskytnutí předmětné podpory, výkon práv a povinností vyplývajících z tohoto vztahu mezi obdarovaným a Nadací a zpracování pro účely plnění zákonných povinností. Účelem zpracování osobních údajů je také efektivně zjistit, jak je nakládáno s finančními prostředky, zjištění zpětné vazby od obdarovaného pro Správce a zvyšování míry publicity pro obdarovaného, potažmo Správce. Pro dosažení tohoto účelu může Správce pořízené a doručené fotografie a videozáznamy umístit na internet a sociální síť, v rámci nichž má zřízen uživatelský profil, nebo jich použít v rámci interní a externí komunikace v rámci skupiny ORLEN Unipetrol.

Právní základ zpracování osobních údajů

Právním základem zpracování osobních údajů je smlouva dle čl. 6 odst. 1 písm. b) GDPR, a to v případě zpracování osobních údajů nutného ke splnění smluvního vztahu a plnění právních povinností dle čl. 6 odst. 1 písm. c) GDPR. Právní základ oprávněné zájmy správce dle čl. 6 odst. 1 písm. f) GDPR je právním základem pro zjišťování nakládání s finančními prostředky, zjištění zpětné vazby a zvyšování míry publicity pro Správce, včetně umístění získaných fotografií a videozáznamů na internet a sociální síť.

Kategorie osobních údajů

Pro naplnění výše uvedených účelů jsou zpracovávány osobní údaje v rozsahu:

- Identifikační údaje (jméno, příjmení, datum narození)
- Adresní údaje: (trvalá adresa)
- Finanční údaje: (číslo účtu)
- Nezbytná komunikace mezi obdarovaným a Nadací
- Doplňkové údaje: (fotografie a videozáznamy, jméno zákonného zástupce – matka/otec)

Doba uchování osobních údajů

Správce zpracovává osobní údaje pouze po dobu nezbytně nutnou k dosažení příslušného účelu nebo po dobu stanovenou příslušnými právními předpisy. Po uplynutí doby uchovávání Správce osobní údaje vymaže.

Předávání osobních údajů

Správce je oprávněn předat osobní údaje ve výše uvedeném rozsahu třetím osobám, avšak pouze v rozsahu nezbytném pro dosažení účelu. Správce předává osobní údaje také v případě plnění právní povinnosti (např. na žádost Policie ČR) nebo při ochraně svých práv.

K předání osobních údajů třetím osobám dochází vždy v souladu s příslušnými právními předpisy a při dodržení nejvyššího standardu ochrany osobních údajů, který zajišťuje řádné zachování práv subjektů údajů a ochranu jejich soukromí.

Správce nepředává osobní údaje mimo území EU, EHP či mezinárodním organizacím.

Příjemci osobních údajů

Společnosti ze skupiny ORLEN Unipetrol RPA s.r.o.

Vaše práva

V souvislosti se zpracováním osobních údajů máte následující práva:

- právo na přístup k osobním údajům;
- právo na opravu;
- právo na výmaz, jsou-li splněny podmínky dle GDPR;
- právo na omezení zpracování, jsou-li splněny podmínky dle GDPR;
- právo podat námitku, jsou-li splněny podmínky dle GDPR;
- právo na přenositelnost údajů, jsou-li splněny podmínky dle GDPR;
- právo nebýt předmětem automatizovaného rozhodování včetně profilování (automatizované rozhodování včetně profilování Správce nevyužívá);
- právo odvolat souhlas se zpracováním osobních údajů;
- právo podat stížnost k dozorovému orgánu, jímž je Úřad pro ochranu osobních údajů.

Příloha č. 3 Žádost o nadační příspěvek

Stamidu Martina (UNP-RPA)

Od: radka.volfova@mesto-most.cz
Odesláno: pondělí 3. března 2025 13:46
Komu: Nadace (UNP-RPA)
Předmět: Žádost o podporu

Příznak pro zpracování: Zpracovat
Stav příznaku: Opatřeno příznakem

Kategorie: Žlutá kategorie

UPOZORNĚNÍ: Původcem tohoto e-mailu je zdroj mimo skupinu ORLEN. Prosím buďte opatrní při práci s příloženými soubory a odkazy.

IMPORTANT NOTE: This email is from a source external to the ORLEN Group. Please use caution when opening attachments or clicking on links.

ZadostiOPodporuID: 470

Form inserted: 03.03.2025 13:44:51

Form updated: 03.03.2025 13:44:51

Jméno a příjmení žadatele/organizace: Statutární město Most

Datum narození/IC: 00266094

Adresa bydliště/sídlo organizace: 434 01 Most, Radniční 1/2

Jméno a příjmení zákonného zástupce: Ing. Marek Hrvol, primátor

Kontaktní telefon: 477001283

Email: [REDACTED]

Číslo bankovního účtu: 19-1041368359/0800

Předmět žádosti: Využití daru pro podporu mezigeneračních aktivit a v sociální oblasti.

Požadovaná výše finanční podpory v Kč: 500000

Rozpis nákladů (kalkulace využití daru): Pořízení dekontaminačního přístroje na likvidaci inkontinenčních pomůcek pro Domov pro seniory, Barvířská 495, Most - 300.000 Kč, Pořízení mobilního sprchovacího a toaletního křesla ovládaného asistentem pro Domov pro seniory, Barvířská 495, Most - 90.000 Kč, Pořízení stanu pro pořádání zahradní terapie pro Domov pro seniory, Barvířská 495, Most - 50.000 Kč, Podpora 7. ročníku akce Fandíme rodině - 60.000 Kč

Popis situace (odůvodnění žádosti): Tyto finanční prostředky významně přispějí k podpoře a financování cílů města Mostu.

ReCaptchaComponent:

